



Pour publication immédiate : 08/06/2015

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

**À titre indicatif : Lady Gaga: Assez, c'est assez (Enough Is Enough) : Il est temps de prendre position contre les agressions sexuelles sur les campus universitaires**

*Ce matin, Billboard Magazine a publié une tribune co-signée par Lady Gaga et le Gouverneur Andrew M. Cuomo appelant la Législature de l'Etat de New York à adopter la proposition du Gouverneur pour soutenir et protéger les étudiants contre la violence sexuelle sur les campus universitaires. La proposition de loi du Gouverneur étend la politique et les protections déjà adoptées par SUNY aux universités de l'ensemble de l'Etat et assure que les 1,2 million d'étudiants de l'Etat sont protégés par des procédures et directives complètes et uniformes, notamment le consentement exprès et l'accès aux forces de l'ordre.*

*Plus tard dans la journée à Albany, le Gouverneur organisera une projection de The Hunting Ground, un nouveau documentaire sur l'épidémie des agressions sexuelles sur les campus universitaires de l'ensemble de la nation. Racontées selon le point de vue des victimes, le film détaille les luttes personnelles dévastatrices que doivent traverser les survivants d'agressions sexuelles, ainsi que les représailles et le harcèlement que connaissent ces victimes en raison du traitement inadéquat des agressions sexuelles sur leurs campus. Elle-même survivante d'une agression sexuelle, Lady Gaga a enregistré une chanson intitulée Till it Happens to You pour le documentaire.*

*La tribune peut être visualisée en ligne [ici](#), et le texte complet est inclus ci-dessous :*

**Panneau d'affichage : Lady Gaga s'associe au Gouverneur de l'Etat de New York Andrew Cuomo pour exhorter à l'adoption du projet de loi Enough Is Enough**

La proposition de loi vise à lutter contre les agressions sexuelles sur les campus universitaires

Par Lady Gaga et Andrew Cuomo | 8 juin 2015 9h00 EDT

*A l'automne 2014, le Gouverneur de l'Etat de New York, Andrew Cuomo, a mis en place une politique globale contre les agressions sexuelles sur les campus universitaires publics de l'Etat. En février, il a introduit une proposition de loi pour faire appliquer cette politique sur tous les campus de l'Etat de New York, notamment les universités privées, et lancé la campagne Enough is Enough en soutien à ce projet de*

*loi. Alors qu'il ne reste à peine plus d'une semaine pour que les législateurs de l'Etat agissent avant la fin de la session législative de cette année le 17 juin, le Gouverneur Cuomo s'est associé avec Lady Gaga, qui dans une interview de décembre 2014 avec Howard Stern avait admis avoir été victime d'une agression sexuelle de la part d'un producteur âgé d'environ 20 ans de plus qu'elle lorsqu'elle avait 19 ans, et qui avait souhaité s'exprimer sur ce sujet. (La chanson Swine de son album ARTPOP est inspirée de cette épreuve.) Le Gouverneur Cuomo a commencé par projeter Hunting Ground, un documentaire sur l'épidémie d'agressions sexuelles qui sévit sur les campus universitaires, qui a été écrit et réalisé par le réalisateur nommé aux Oscars, Kirby Dick (The Invisible War) et qui présente une nouvelle chanson de Lady Gaga sur le sujet – Till it Happens to You – dans le film. Le Gouverneur et la diva pop ont également co-signé la tribune suivante exhortant à l'adoption du projet de loi Enough is Enough.*

Chaque automne, de jeunes hommes et femmes se rendent à l'université dans tout le pays, rêvant d'avenir brillants et de vivre une expérience unique dans leur vie. Ils ont travaillé dur pour avoir la chance de faire partie de leur nouveau campus, et ils se lancent pleins d'espoir et d'enthousiasme.

Malheureusement, pour des milliers de ces étudiants, ce rêve se transforme en cauchemar, en raison de l'épidémie inacceptable de violence sexuelle qui sévit actuellement dans les facultés et universités. Il s'agit d'une réalité choquante que de nombreux membres des universités, du gouvernement et de la société en général refusent encore de reconnaître.

Nous avons tous la responsabilité de faire en sorte que les lois les plus strictes possibles soient en place pour protéger nos étudiants. Heureusement, l'Etat de New York a la chance de pouvoir se mobiliser pour ses étudiants et de prendre les mesures essentielles pour faire face de plein front à cette crise. Le projet de loi actuellement devant la Législature de l'Etat de New York traitera de la question de la violence sexuelle sur les campus universitaires, donnant à l'Etat les lois les plus strictes de la nation pour cibler les agressions sexuelles de campus. Il s'agit d'une campagne qui protégera les étudiants, et c'est exactement ce dont nous avons besoin.

Aujourd'hui, trop d'étudiants subissent des agressions sexuelles, trop peu d'agresseurs sont poursuivis, et trop souvent les survivants manquent des ressources dont ils ont besoin pour se rétablir. Dans l'Etat de New York, moins de cinq pour cent des viols qui se produisent sur les campus universitaires sont signalés aux forces de l'ordre et seulement 16 pour cent des survivants reçoivent un soutien de la part d'une agence de services aux victimes.

Rendant la situation encore pire, des responsables d'universités redoutent parfois une publicité négative à l'encontre de leur école si les agressions sont signalées à la police. Au lieu d'impliquer les forces de l'ordre, ces affaires sont souvent traitées comme des questions de discipline de campus et de nombreux agresseurs évitent des conséquences significatives. Une enquête de 2010 effectuée par le Centre pour

l'intégrité publique (Center for Public Integrity) a révélé que seulement un quart des personnes responsables d'une agression sexuelle ont été expulsées de façon permanente d'un campus – et dans certains cas – ce chiffre n'était que de 10 pour cent.

Par conséquent, ces victimes ne sont pas seulement privées d'un accès à la justice, elles se voient refuser la possibilité de raconter leur histoire publiquement. Etre capable de parler d'une telle expérience difficile ouvertement, est fondamental pour faciliter le rétablissement d'un survivant et lever le voile de la honte qui entoure les agressions sexuelles.

Cette situation est inacceptable. La probabilité que les étudiants n'obtiennent pas l'aide et le soutien qu'ils méritent est déchirant, et savoir que les prédateurs sexuels sont laissés en liberté pour attaquer à nouveau est criminel. Ce projet de loi permettra de s'attaquer à cette crise de plein front, parce que le status quo doit changer.

Les agressions sexuelles ne sont pas seulement des violations des règles des campus locaux – ce sont des crimes qui doivent être traités comme tels. Les victimes doivent savoir qu'elles ont le droit d'appeler la police, et elles doivent être soutenues dans leur rétablissement, indépendamment du fait que cela pourrait signifier une publicité négative pour leur école.

L'an dernier, le bureau du Gouverneur a demandé aux réseaux universitaires publics de l'Etat de se mobiliser sur cette question. Ils l'ont fait. Maintenant, chaque étudiant d'une université publique de l'Etat de New York est protégé par une politique forte contre les agressions sexuelles. Mais sans changer les lois de l'Etat de New York, les universités privées n'ont pas à respecter les mêmes normes. C'est pourquoi la Législature de l'Etat doit adopter la proposition de loi. Sans elle, les étudiants des institutions privées sont plus susceptibles d'être mis en danger.

Nous avons la responsabilité envers les jeunes hommes et femmes de ce pays de nous mobiliser contre la violence sexuelle partout. Tout le monde – des législateurs et des éducateurs aux défenseurs comme la fondation Born This Way et les étudiants eux-mêmes – doit unir ses forces sur cette question. Ensemble, nous devons créer l'échafaudage nécessaire pour favoriser la santé mentale, émotionnelle, et physique de tous les jeunes gens.

En adoptant une proposition de loi comme le projet de loi actuellement devant la Législature de l'Etat de New York, nous pouvons inverser le cours de ce problème pour que les étudiants puissent réaliser leurs rêves sur les campus qui sont des espaces sûrs. C'est pourquoi nous unissons nos efforts pour prendre position contre les agressions sexuelles sur les campus universitaires. Tout simplement, assez c'est assez.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418